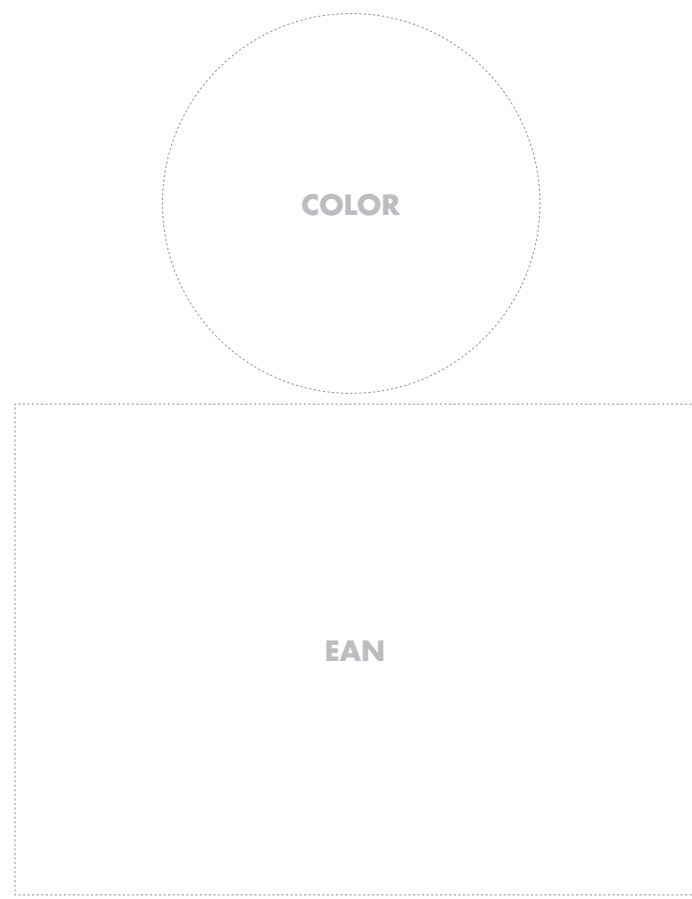
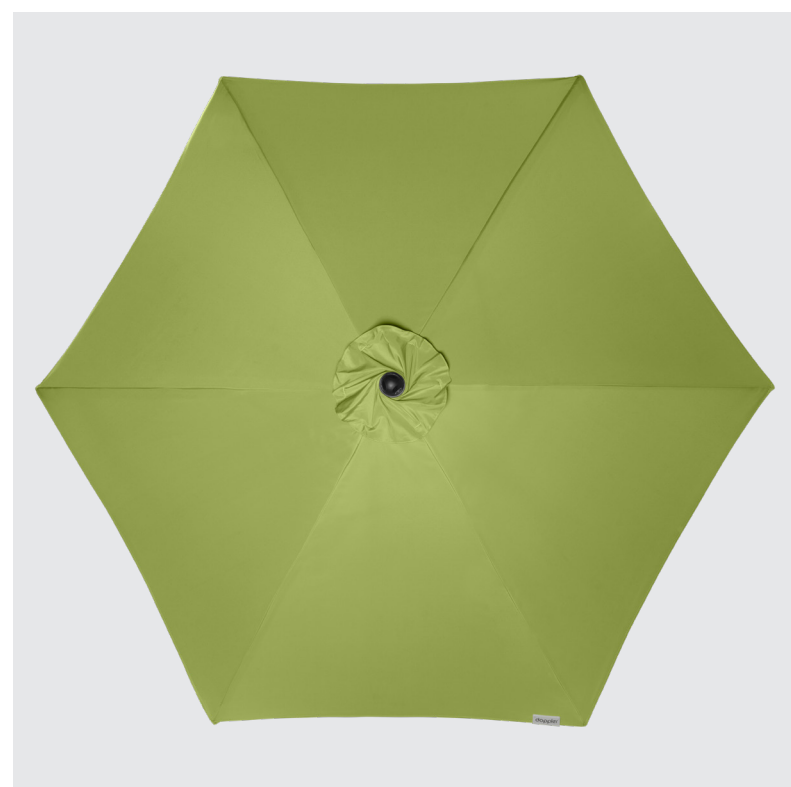




EAN



Optionales Zubehör



ART. NR. 85897AGT

Nicht im Lieferumfang enthalten!



ART. NR. 85399EXM300

Nicht im Lieferumfang enthalten!

Automatisches Knicken (Auto-Tilt)
BA Automatsko savjajenje (avtomatsko nagibanje), BG Автоматично наклоняване (Auto-Tilt), CZ Automatická ohýbatelnost (automatická naklápací), DK Automatisk vippekulning (Auto-Tilt), EE Automaatne kallutus (Auto-Tilt), EN Auto-Rt, ES Funcion de doblamiento automático (Auto-Tilt), FI Automaattinen kallistus, FR Flapge automatique (Auto-Tilt), HR Automatsko savjajenje (avtomatsko nagibanje), HU Automatskai hajtás (auto-hajtás), IS Sjálfvirk höllun, IT Inclinatoria automatica (Auto-Tilt), LV Automatska noliekšana (avtomatska savjāšana), NO Automatisk vippekulning (Auto-Tilt), PL Automatische pochylanie (Auto-Tilt), RO Îndreire automată (îndreare automată), RS Automatsko savjajenje (avtomatsko nagibanje), RU Автоматическое наклон (Auto-Tilt), SE Automatisk källingsfunktion (auto-rt), SI Samodejno nagibanje (Auto-Tilt), SK Automatická ohýbatelnosť (automatická naklápacosť), TK Omotak egini (Auto-Tilt)

UV-Schutz
BA UV zaščita, BG UV заштита, CZ UV ochrana, DK UV-beskyttelse, EE UV kaits, EN UV protection, ES Protección UV, FI UV-suojelu, FR Protection UV, HR UV zaštita, HU UV-védelem, IS Vörn gegn úlfjallandi geislu, IT Protezione UV, LV UV aizsardzība, NO UV-beskyttelse, PL Ochrona przed promieniowaniem UV, RO Protecție împotriva razelor ultraviolete, RS UV zaštita, RU Защита от УФ-излучения, SE UV-skydd, SI UV-zaščita, SK UV ochrana, TK UV koruma

Ausbleichschutz
BA Zaščita od bleđenja, BG Заштита срещу изbleвяване, CZ Ochrana proti vyblehnutí, DK Afbleghedsbeskyttelse, EE Pääkalku kaits, EN Fading protection, ES Protección contra descoloración, FI Heikennyssuojelu, FR Protection anti-décoloration, HR Zaštita od blijedenja, HU Kétfélek ellen védelem, IS Vörn gegn uppljófnit, IT Protezione anti-sbiadimento, LV Aizsardzība pret baltāšanu, NO Beskyttelse mot felling, PL Ochrona przed wyblekowaniem, RO Protecție împotriva aburii, RS Zaštita od bleđenja, RU Защита от выbleивания, SE Skydd mot bleking, SI Zaščita pred bledenjem, SK Ochrana proti vyblehnutiu, TK Solye kary korumak

Witterungsbeständig
BA Oporno na vremenske prilike, BG Издръжливост, CZ Odně vlni proti poveternicím, DK Vejrtæler, EE Ilumastikuindel, EN Weatherproof, ES Resistente a la intemperie atmosférica, FI Säätökkestä, FR Résistant aux intempéries, HR Opornost na vremenske prilike, HU időjárás, IS Veðurþol, IT A prova di intemperie, LV izturīga pret laikapstākļu iedarbību, NO Væderbestandig, PL Odnornosć na warunki atmosferyczne, RO Interperieri, RS Oporno na vremenske uslove, RU Прочность к погодным условиям, SE Väderbeständig, SI Odnornost na vremenske prilike, SK Odně vůči poveternicím, TK Hava partama kary dayanıklı

Empfohlenes Sockelgewicht
BA Priporočena težina postolja, BG Препоръчителна тежест за столане, CZ Doporučená hmotnost podstavce, DK Anbefalt sokkelvægt, EE Soovitatav sooli kaal, EN Recommended base weight, ES Peso del pedestal recomendado, FI Suojeluksien paino, FR Poids de socle recommandé, HR Preporučena težina postolja, HU Javaslott súly, IS Ráðlagð þyngri undirstöð, IT Pesi della base consigliato, LV Ieteicams pamatnes svars, NO Anbefalt sokkelvægt, PL Zalecana waga podstawy, RO Osmetărie recomandată a soclului, RS Preporučena težina postolja, RU Рекомендуемая масса опоры, SE Rekommenderad basvikt, SI Priporočena teža podstavca, SK Doporučená hmotnosť podstavce, TK Tavsiye edilen kalle ağırlığı

Bezug abnehmbar / Handwäsche
BA Nalobila klog se odstranljiva pranje, BG Сметанно памукотърпане, CZ Odmatelný krytůvzírání, DK Afbælgbar tekstilbeklædning, EN Removable cover/hand wash, ES Tejido desmontable/lavado a mano, FI Kankaan irroteltavissa/käsienpesu, FR Housse amovible/lavage à la main, HR Kljungi pokrivnožno pranje, HU Levethető huzatkezeléssel mosható, IS Hægt að taka yfirskali afhandþvottur, IT Tessuto removibile/lavabile a mano, LV Noņemama pārvalkumažāģe ar rokām, NO Avtakbart tekstilbeklædning, PL Przeczepe zdejmowalna/prać ręczną, RO Înzvel cu posibilitate de îndepărtare/plăiere manuală, RS Navla klog može da se ukloniti/ručno pranje, RU Съемная ткань/ручная стирка, SE Avtagbar duk/handtvätt, SI Odmatljiva prevlakovalno pranje, SK Odmatelný krytůvzírání, TK Kif qizilash/Ci yilama

Alugestell
BA Otvor od aluminijuma, BG Алюминиева рама, CZ Hlinkový rám, DK Aluminiumramme, EE Alumiiniumraam, EN Aluminium frame, ES Estructura de aluminio, FI Alumiinirunko, FR Châssis dealu, HU Alumínium-keret, IS Alúminíumstúli, IT Telaio in alluminio, LV Alumīnija rāms, NO Aluminiumstativ, PL Osłaz aluminiumowy, RO Cadru din aluminiu, RS Ram od aluminijuma, RU Алюминиевый распор, SE Aluminiumram, SI Aluminijasto ogrodje, SK Hlinkový rám, TK Alüminyum iskelet

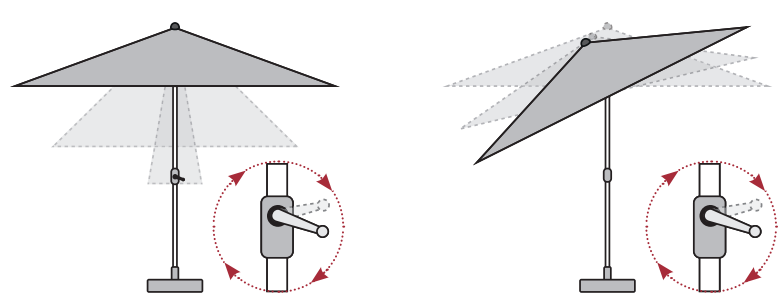
Optionales Zubehör
BA Opcionalni pribor, BG Opcionalni pribor, CZ Volitelné příslušenství, DK Valgtilt tilbehør, ES Teñlaval anexo, EN Optional accessories, ES Accesorios opcionales, FI Valinnaiset tarvikkeet, FR Accessoires en option, HR Dodatak pribor, HU Opcional tartozékok, IS Valgfæll tilgiltir, IT Accessori opzionali, LV Izvēlies piederumi, NO Valgtilt tilbehør, PL Wyposażenie opcjonalne, RO Accesorii optionale, RS Opcioni pribor, RU Опциональное принадлежность, SE Extra tillbehör, SI Dodaten pribor, SK Volitelné príslušenstvo, TK Opcional aksesuar

doppler



ACTIVE 280
AUTO-TILT

Automatisches Knicken



- Schirm Öffnen durch Kurbeln – Knicken durch Weiterkurbeln (Auto-Tilt)
- Leichtgängige Kurbel



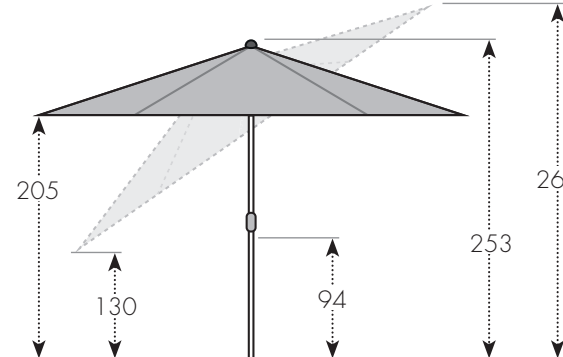
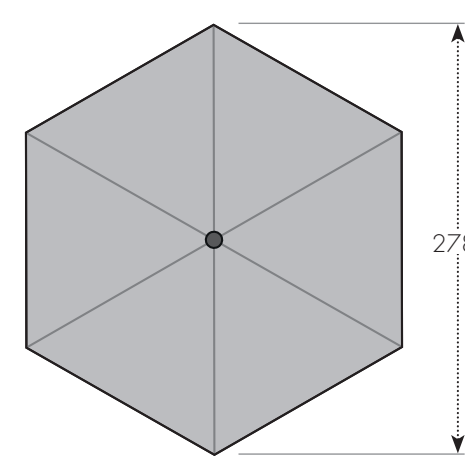
UV- und Ausbleichschutz



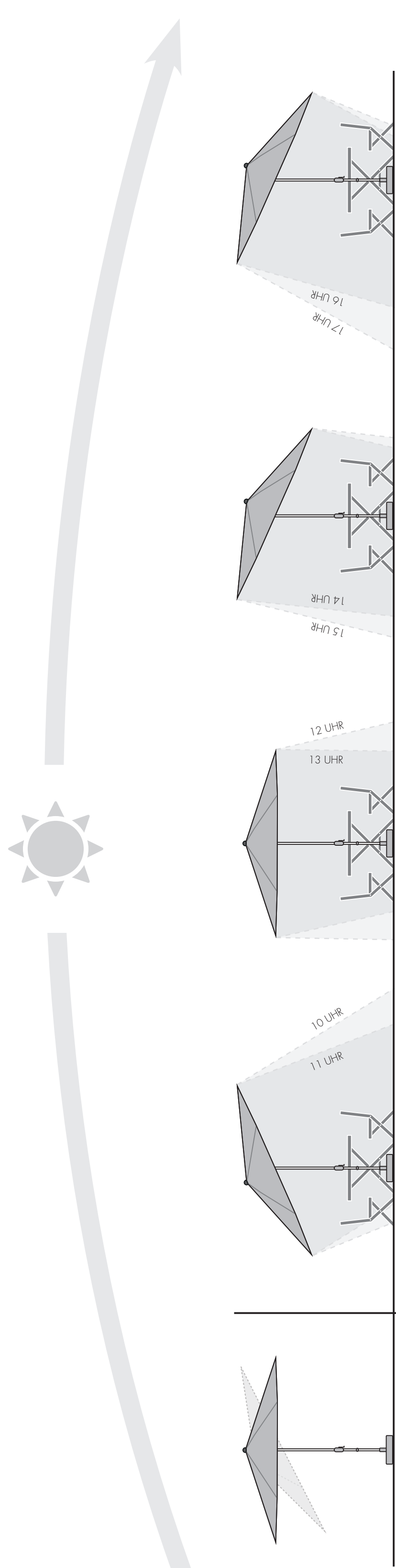
- Schutz vor UV-Strahlenbelastung, nach international anerkanntem UV-Standard AS/NZS 4399
- Sehr guter Ausbleichschutz nach ISO 105-B02



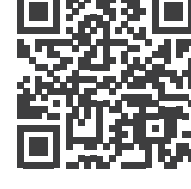
Empfohlenes Sockelgewicht



ACTIVE 280
AUTO-TILT



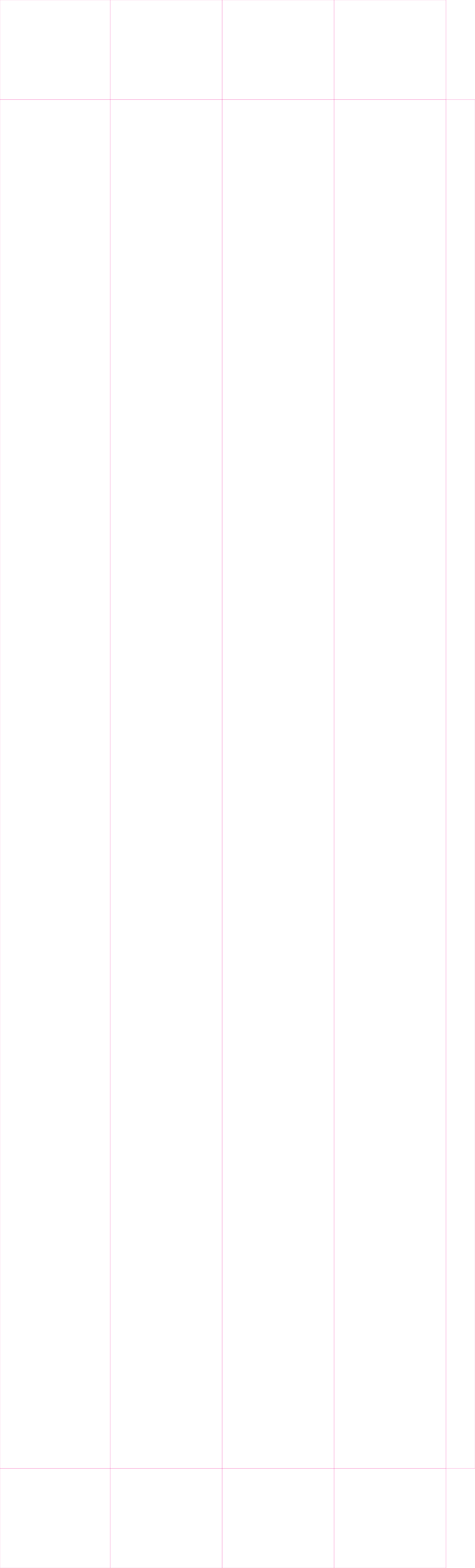
doppler E. Doppler & Co GmbH
A-5280 Braunau/Kranichfeld, Schilchstraße 24
Telefon: 0043 7722 63205-0
Telefax: 0043 7722 66918
Email: garden@dopplerschirme.com



www.dopplerschirme.com



www.dopplerschirme.com





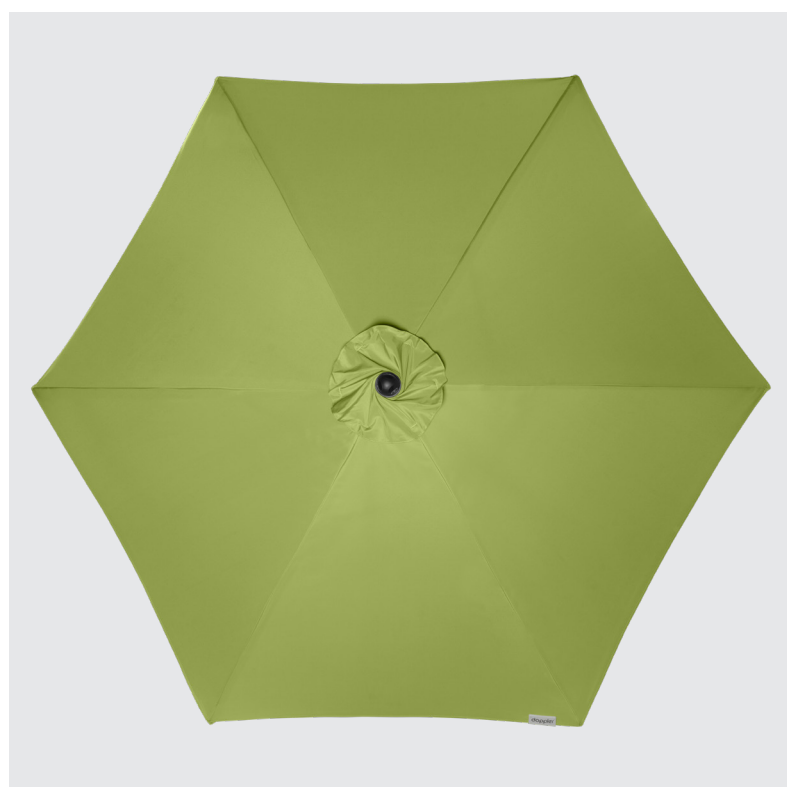
Draußen wohlfühlen



EAN



Draußen wohlfühlen



Optionales Zubehör



Nicht im Lieferumfang enthalten!



Nicht im Lieferumfang enthalten!

Automatisches Knicken (Auto-Tilt)

BA Automatisch savjange (avtomatizatsiya nagynnyy), BG Avtomatichno nakladyavane (avto-tilt), DK Automatisk vipærfunktion (automatisk naklæpning), EE Automaatne kallutus (Auto-Tilt), EN Auto-tilt, ES Funcion de volteo automático (Auto-Tilt), FI Automaattinen kallistus, FR Flapge automatique (Auto-Tilt), HR Automatsko savjanganje (avtomatsko nagynnje), HU Automatizált hajtás (auto-hajtás), IS Sjálfvirk höllun, IT Instradazione automatica (Auto-Tilt), LV Automātiskā noliekšana (avtomātiskā savjāngāne), NO Automaatisk vippegang (Auto-Tilt), PL Automatische pochylanie (Auto-Tilt), RO Încadrare automată (incadrare automată), RS Automatsko savjanganje (avtomatsko nagynnje), RU Автоматическое наклон (Auto-Tilt), SE Automatisk lutningsfunktion (auto-tilt), SI Samodejno pregibanje (Auto-Tilt), SK Automatizácia otvárania (avtomatizácia naklápania), TK Otomatik egyni (Auto-Tilt)

UV-Schutz

BA UV zaščita, BG UV zaštita, CZ UV ochrana, DK UV-beskyttelse, EE UV kaits, EN UV protection, ES Protección UV, FI UV-suojus, FR Protection UV, HR UV zaštita, HU UV-védelem, IS Vörn gegn úlfallskæli gegnum, IT Protezione UV, LV UV aizsardzība, NO UV-beskyttelse, PL Ochrona przed promieniowaniem UV, RO Protecție împotriva razelor ultraviolete, RS UV zaštita, RU Защита от УФ-излучения, SE UV-skydd, SI UV-zaščita, SK UV ochrana, TK UV koruma

Ausbleichschutz

BA Zaščita od bleđenja, BG Zaštita sprejz otkrivenja, CZ Ochrana proti vyblehnutí, DK Afbleghedsbeskyttelse, EE Pääkirkkakaits, EN Fading protection, ES Protección contra descoloración, FI Hahmestussuoja, FR Protection anti-décoloration, HR Zaštita od bijedenja, HU Kétfalusi elleni védelem, IS Vörn gegn uppljófn, IT Protezione anti-sbiadimento, LV Aizsardzība pret baltāšanu, NO Beskyttet mot felling, PL Ochrona przed wyblakaniem, RO Protecție împotriva aburii, RS Zaštita od bleđenja, RU Защита от выцветания, SE Skydd mot bleking, SI Zaščita pred bledenjem, SK Ochrana proti vyblehnutiu, TK Söymeye kargı koruma

Witterungsbeständig

BA Oporno na vremenske prilike, BG Издръжливост, CZ Odněrná vůči povětrnostním vlivům, DK Væghærdig, EE Ilmastukindel, EN Weatherproof, ES Resistente a la intemperie atmosférica, FI Säätökkestävä, FR Résistant aux intempéries, HR Otpornost na vremenske prilike, HU időjárásálló, IS Væghærdig, IT A prova di intemperie, LV izturīgs pret laikapstākļu iedarbi, NO Væghærdig, PL Odnórny na warunki atmosferyczne, RO Interperier, RS Otporno na vremenske uslove, RU Прочность к погодным условиям, SE Vädertålig, SI Odnórna proti vremenskim razmeram, SK Odněrná vůči povětrnostním vlivům, TK Hava partama kargı dayanıklı

Empfohlenes Sockelgewicht

BA Priporočena težina postolja, BG Препоръчителен тежест за столена, CZ Doporučená hmotnost podstavce, DK Anbefalt sokkelvægt, EE Soovitatav sooli kaal, EN Recommended base weight, ES Peso del pedestal recomendado, FI Suojeluksen alustan paino, FR Poids de socle recommandé, HR Priporočena težina postolja, HU Javaslalt alapsúly, IS Ráðlagð þynggi undirstöðu, IT Peso della base consigliato, LV Ieteicams pamatnes svars, NO Anbefalt sokkelvægt, PL Zalecana waga podstawy, RO Osmetărire recomandată a soclului, RS Priporočena težina postolja, RU Рекомендуемая масса опоры, SE Rekommenderad basvikt, SI Priporočena teža podstavca, SK Doporučená hmotnosť podstavce, TK Tavsiye edilen kaidə ağırlığı

Bezug abnehmbar / Handwäsche

BA Navlađiva klog se uklanjačnu pranje, BG Сметанемо памекавањено прanje, CZ Odmatebný krytůvzírání prání, DK Afbælgbar tekstilbeklædning, EE Kõrvaldada katke hõõgu, EN Removable cover/hand wash, ES Tejido desmontable/lavado a mano, FI Kankaan irrotettavuuskäyttö, FR Housse amovible/lavage à la main, HR Korigy pokrovnice pranje, HU Levethető huzatkezelés/mosás, IS Hægt að taka yfirskali afhandþvottur, IT Tessuto removibile/lavabile a mano, LV Noņemama pārvalkumaizmaņa ar rokām, NO Avtakbar tekstilbeklædning, PL Przecze zdejmowalne/pranie, RO Încetărire cu posibilitate de îndepărtare/plăiere manuală, RS Navlađiva klog može da se uklanjačnu pranje, RU Съемная ткань/прание стирка, SE Avtagbar duks/handvask, SI Odmatebna prevleka/ročno pranje, SK Odmatebný krytůvzírání pranie, TK Kiril gıyılabilir/El yıkanır

Alugestell

BA Ovir ot aluminijuma, BG Алюминиева рама, CZ Hliníkový rám, DK Aluminieramme, EE Alumiiniumraam, EN Aluminium frame, ES Estructura de aluminio, FI Alumiinirunko, FR Châssis en alu, HU Alumínium-keret, IT Alluminio, LV Alumīnija rāms, NO Aluminiumstativ, PL Chasis aluminiowy, RO Cadru din aluminiu, RS Rameu od aluminijuma, RU Алюминиевый каркас, SE Aluminieram, SI Aluminijasto ogrodje, SK Hliníkový rám, TK Alüminyum iskelet

Optionales Zubehör

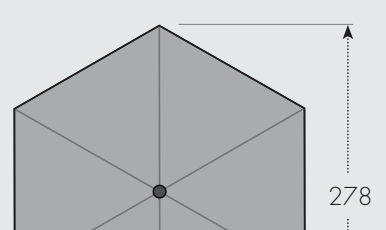
BA Opcionalni pribor, BG Оpcionални принадлежности, CZ Volitelné příslušenství, DK Valgtilt tilbehør, EE Tellatav lisavarust, EN Optional accessories, ES Accesorios opcionales, FI Valinnaiset tarvikkeet, FR Accessoires en option, HR Dodatan pribor, HU Opcionális tartozékok, IS Valgfærit tilgripur, IT Accessori opzionali, LV izvēles piederumi, NO Valgfritt tilbehør, PL Wyposażenie opcjonalne, RO Accesorii optionale, RS Opcioni pribor, RU Опциональное принадлежности, SE Extra tillbehör, SI Dodaten pribor, SK Voliteľné príslušenstvo, TK Opcional avaslar



doppler E. Doppler & Co GmbH
A-5280 Braunau/Karlsruhe, Schilchstraße 24
Telefon: 0043 7722 63205-0
Telefax: 0043 7722 66918
Email: garden@dopplerschirme.com



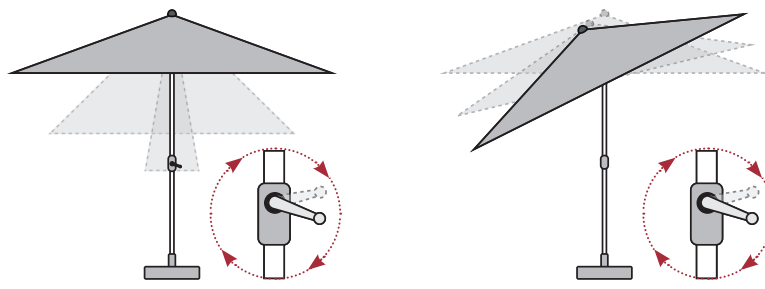
www.dopplerschirme.com



278

ACTIVE 280
AUTO-TILT

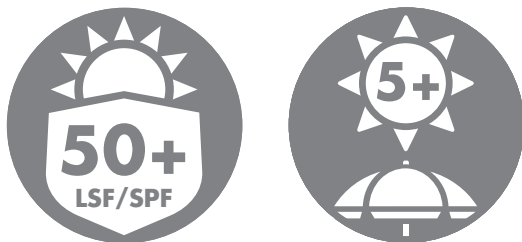
Automatisches Knicken



- Schirm Öffnen durch Kurbeln – Knicken durch Weiterkurbeln (Auto-Tilt)
- Leichtgängige Kurbel



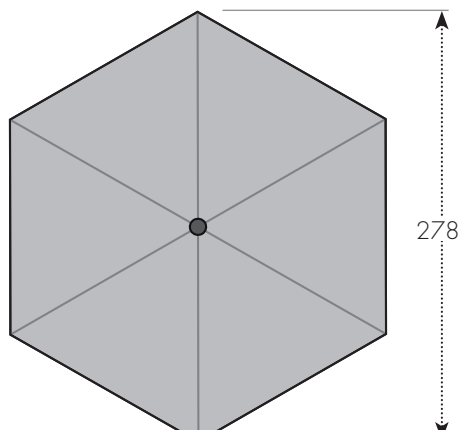
UV- und Ausbleichschutz



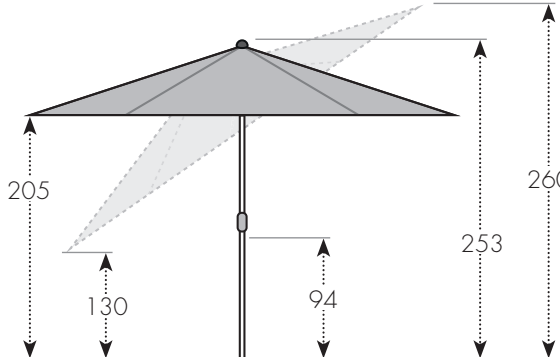
- Schutz vor UV-Strahlenbelastung, nach international anerkanntem UV-Standard AS/NZS 4399
- Sehr guter Ausbleichschutz nach ISO 105-B02



Empfohlenes Sockelgewicht



278



205

130

94

253

200

ACTIVE 280
AUTO-TILT

www.dopplerschirme.com



Draußen wohlfühlen